

Cercle d'Histoire  
d'Archéologie et de  
Folklore d'Uccle et  
environs A.S.B.L.

Geschied- en Heemkundige  
Kring van Ukkel en  
omgeving V.Z.W.

Rue Robert Scott, 9  
1180 BRUXELLES

Robert Scottstraat, 9  
1180 BRUSSEL

tél. 376.77.43 - CCP 000-0062207-30

tel. 376.77.43 - PCR 000-0062207-30

INFORMATIONS - BERICHTEN.

Mars 1991 - N° 109  
Bulletin bimestriel

Maart 1991 - nr 109  
Tweemaandelijks tijdschrift

NOS PROCHAINES ACTIVITES.

Comme nous vous l'avions déjà annoncé, notre exposition d'archéologie industrielle, organisée en collaboration avec le Cercle d'histoire, d'archéologie et de folklore de Forest-Brabant aura lieu du 28 février au 17 mars prochain, à l'abbaye de Forest. Elle sera accessible tous les jours de 14 à 18h et les samedis et dimanches de 10 à 18h. Entrée libre.

Nos membres et leurs amis sont cordialement invités à l'inauguration qui aura lieu le mercredi 27 février à 19h. Ils voudront bien cependant se munir de l'invitation jointe au présent bulletin, ceci à la demande de l'administration communale de Forest.

Par ailleurs nous vous convions pour le 28 avril prochain à 14h30 à une promenade qui visera à suivre la vallée du Verrewinkelbeek ainsi que celle du Linkebeek et de certains de ses affluents.

Nous partirons du Balai ( carrefour de l'avenue Dolez, de la rue Engeland et de l'avenue des Hospices ). Nous aboutirons à la rue de la Station à Linkebeek ( retour possible en bus vers le point de départ , - 7 à 8 km ).

NOTRE VISITE A WOLUWE-SAINT-LAMBERT.

Cette visite a rassemblé une vingtaine de participants et ce malgré le temps froid et humide de ce 19 janvier.

Chacun eut le loisir de visiter entièrement le moulin et le meunier nous expliqua en détail le fonctionnement complexe de celui-ci.

Par ailleurs Mme Temmerman, présidente du Cercle d'histoire de Woluwé-Saint-Lambert nous refit l'historique mouvementé du moulin et nous conduisit ensuite à la chapelle de Marie-la-Misérable.

BEZOEK AAN DE TENTOONSTELLING " DYNASTIE EN CULTUUR ".

Een twintigtal personen nam deel aan dit bezoek. Juffrouw Dausière leidde ons rond, met veel kennis en ervaring. Tussen de schilderijen die toebehoren aan de koninklijke familie, bevindt er zich een van Ferdinand de Brakeleer die het oude Brabantse gebruik van Sint Thomas illustreert.

LES TRAVAUX DE LA RUE DE STALLE ET DE L'AVENUE BRUGMANN.

Comme nous l'avions signalé en novembre, la première phase de ces travaux était pratiquement achevée à ce moment.

Depuis lors la Région Bruxelloise a encore procédé à l'aménagement de la bordure du parc Raspail. Elle a en particulier procédé au curage du petit étang que renferme ce parc. Elle a aussi procédé aux plantations d'alignement: tilleuls dans la rue de Stalle et platanes dans l'avenue Brugmann.

Il reste encore à achever les travaux de la chapelle de Stalle, restés hélas en panne, et à aménager les abords de celle-ci.

.../...

Les travaux dans la rue de Stalle prolongée sont prévus pour le printemps, et aux dernières nouvelles la Région acceptait de placer au carrefour de la rue de Stalle et de la chaussée de Neerstalle, la courbe permettant au tramway de relier Uccle-Centre à Forest.

Par contre le prolongement des travaux dans l'avenue Brugmann ne sera pas entrepris avant 1992.

#### TRAVAUX AU PAPENKASTEEL.

Les travaux de rénovation du château du Papenkasteel ont avancé très rapidement.

A l'heure où nous écrivons, un nouveau toit a été installé et une bonne partie de l'aménagement intérieur a été effectuée.

Rappelons que seules les toitures et les façades extérieures étaient classées. L'aspect extérieur a été scrupuleusement maintenu et les mêmes matériaux ont été utilisés (chassis en bois, ardoises naturelles pour la couverture).

A l'intérieur, qui était entièrement mérulé, seuls quelques éléments de la décoration originale ont pu être conservés, souvent moyennant des restaurations importantes.

Nous espérons qu'à l'occasion de la prochaine Journée du Patrimoine (le 15 septembre prochain) il sera possible de visiter le parc, et chacun pourra alors se rendre compte du travail accompli.

#### ONS BEZOEK AAN ALSEMBERG.

Dit bezoek trok talrijke bezoekers aan ( + 40 personen ). Dank zij de bereidwilligheid van Deken Lefebvre konden wij de sacristij bezoeken en bewonderen. Nadien bezochten wij de kerk en gezien de gunstige weeromstandigheden wandelden wij ook in de schilderachtige omgeving.

#### LA DESTRUCTION DU PATRIMOINE BRUXELLOIS SE POURSUIT.

Le 23 janvier dernier, l'on a procédé à la démolition d'un immeuble situé 17 rue du Marché-aux-Porcs. Cette maison qui datait de 1567, était l'un des rares immeubles de Bruxelles qui avait échappé au bombardement de 1695 par Villeroy.

#### DENDROPHOBIE.

Après l'abattage des vieux ifs qui entouraient l'église Saint-Pierre, on vient de procéder, nous ignorons pour quelle raison, à celui des magnifiques cerisiers du Japon qui décoraient la façade Sud de l'hotel communal d'Uccle.

#### UN INCINERATEUR DE DECHETS A DROGENBOS.

Selon divers articles de presse, la Région Flamande aurait l'intention de faire construire un incinérateur de déchets sur l'emplacement de l'ancienne usine des ACEC. Compte tenu des vents dominants, c'est toute la partie occidentale du territoire ucclais qui serait concernée, c'est-à-dire principalement Stalle et le Merlo, Uccle-Centre et Calevoet. A l'heure où nous écrivons, aucune réaction ne semble s'être manifestée parmi les mandataires publics ucclais.

#### TRICENTENAIRE DU SIEGE DE MONS PAR LOUIS XIV.

Le cercle archéologique de Mons organise un colloque, le 16 mars prochain, consacré à ce siège. Par ailleurs, Roger Rapaille publie à cette occasion la traduction d'une tragi-comédie, composée en Angleterre à cette époque. ( Edition " Le Renard Découvert " disponible à la librairie " L'oiseau-Lire ", rue de la Clef, 38 à Mons - 850 F. ).

#### IN MEMORIAM.

La presse bruxelloise vient d'annoncer le décès, dans sa 93e année, de Paul Coeckelenberg. Tout récemment encore Paul Coeckelenbergh dirigeait avec énergie la fanfare du Meyboom qu'il avait créé en 1958.

Présent à toutes les manifestations du folklore bruxellois, il avait animé avec ses musiciens les festivités que nous avons organisées au Merlo en juin 1985.

#### CONFERENCE - DEBAT.

Le vendredi 8 mars à 18h45, la bibliothèque Montjoie, 935 chaussée de Waterloo à Uccle, organise une conférence-débat avec Jacques Dedecker, Raymond Trousson et J.M. Klinkenberg, consacrée à Charles De Coster. Entrée libre.

LES PAGES DE RODA - DE BLADZIJDEN VAN RODA

---

A propos de la ferme Blaret

---

Nous devons à l'obligeance de M. Marc Blaret et de son fils, résidant aujourd'hui à Waterloo, quelques informations relatives à la ferme qui porte leur nom et dont le triste état actuel fait mal augurer de l'avenir. Il s'agit de tradition familiale, toujours soumise aux aléas de la mémoire donc, mais qui peut ouvrir la voie à des recherches plus scientifiques.

Louis Blaret naquit dans le Nord de la France en 1848. Il résidait déjà à Rhode en 1872 puisque sa fille aînée y est née cette année-là. Il mourut à Uccle vers 1920. Son fils Armand lui avait succédé.

La ferme fut ensuite exploitée par son petit-fils, César, exploita la ferme jusqu'en 1945. Il avait réussi à faire déplacer l'arrêt du tram vicinal là où est encore l'arrêt de l'autobus, c'est-à-dire devant la ferme; ce ne fut pas une mince affaire, paraît-il, car le redémarrage en côte n'était pas simple, et c'est d'ailleurs la raison pour laquelle l'arrêt avait été primitivement fixé plus haut, vers la ferme du Christ. Peut-être cette démarche doit-elle être rapprochée du fait que la ferme servit de vestiaire au terrain de golf créé à proximité entre les deux guerres.

Au cours de la première guerre mondiale, le cheval dudit César avait été réquisitionné par l'occupant. Son propriétaire avait réussi à l'y soustraire en le cachant ... dans un puits ! Las, il fut dénoncé par un voisin...

Oproep tot alle Rodenaren

---

Een diepgaand onderzoek omtrent de historiek van onze gemeente tijdens de beide wereldoorlogen wordt ondernomen door onze kring, die van plan is een tentoonstelling daaromtrent te organiseren.

Onze kring doet dan ook een dringende oproep tot alle Rodenaren om alle gegevens te willen helpen verzamelen die verband houden met dit onderwerp (foto's, brieven, kranten, enz.).  
Tel. 380.83.80.

Conférence de M. Maziers

---

Notre secrétaire vous aidera à découvrir les trésors de pierre et de bois cachés dans la forêt de Soignes au cours de la conférence annuelle, basée sur des diapositives, qu'il présentera au Centre Culturel de Rhode, Wauterbos, en collaboration avec l'Association Culturelle de Rhode, le mardi 26 mars à 20h30.

Le résumé de cette conférence est publié dans le numéro d'Ucclensia auquel est joint ce bulletin d'information. Voilà, au seuil de la bonne saison, quelques objectifs de promenade à découvrir !

Rappelons que l'entrée est gratuite pour les membres de RODA et du Cercle d'Histoire d'Uccle.

## CE SOIR JE SERAI LA POUBELLE ...

pour aller danser!

Imaginons un peu, en ce froid mois de février où l'imagination se fige et se recroqueville, un nouveau sujet d'éducation pour notre bonne commune de Forest ...  
Par exercice, jeu de l'esprit, aventure au coin du feu.

Par exemple, que pensez-vous d'un bel incinérateur tout beau, tout neuf, érigé à la limite de Drogenbos?  
Pure supposition, mais pensons-y.

Si cela devait arriver, croyez-le bien, Forest et Uccle seraient au balcon, dans la ligne directe des vents dominants, et nous aurons tout le temps, les jours sans vent, de faire sécher le linge en réfléchissant au fonctionnement d'un incinérateur.

### Dans le meilleur des cas...

... l'incinérateur brûle nos ordures dites ménagères.

Cela signifie que pour consumer les époussures humides, les verres et les métaux, l'incinérateur a grand besoin d'arriver à une température élevée: au moins 800°

Cette température est atteinte grâce aux papiers et plastiques dont nous sommes frands consommateurs.

Comme votre nez vous le dira si par curiosité vous mettez le feu à une bouteille de Coty ou à un pneu, trois problèmes se posent: d'abord, ça pue; ensuite, vous toussiez; enfin, après combustion, il vous reste «quelque chose» à éliminer.

### Il n'y a pas de feu sans fumée!

Les incinérateurs sont donc équipés de filtres électromagnétiques et de systèmes de lavage des fumées destinés à atténuer les problèmes d'odeur et de toxicité.

fait regretter infiniment l'insoucance quotidienne qui a empêché d'affronter la réalité à temps.

Ainsi, la France, la Suisse, le Québec, l'Allemagne - et d'autres encore - ont entamé d'autres démarches.

Imaginez un instant que vous ayez 2 poubelles, l'une pour - en gros - les époussures et déchets alimentaires, l'autre pour «le reste».

Les camions passeraient comme aujourd'hui deux fois par semaine, une fois pour les déchets alimentaires, l'autre fois pour le reste.

Les époussures, dans un gigantesque silo, fermenteraient, produisant un gaz - utilisable - et du compost - utilisable.

Cela s'appelle la BIOMETHANISATION, et cela fonctionne correctement en France.

Le reste serait amené à des usines de tri - non polluantes - trié et revendu aux firmes spécialisées dans le recyclage du papier, du métal, du verre, du tissu, du plastique.

Cela fonctionne en Allemagne comme à Dunkerque, depuis des années, avec gain de matières, gain de pollutions, et apport de travail à une main d'œuvre peu qualifiée demandeuse d'emploi.

Certains déchets bien spécifiques doivent être envoyés en incinérateurs, mais en quantité minime.

Rentable? Sûrement, puisque c'est le même groupe industriel (Spe Baignolle) qui commercialise tout aussi bien les incinérateurs que les usines de biométhanisation.

Chez nous, les décideurs - dont les enfants seront les payeurs... - se tâtent.

Alors, Belgique, en Europe, continueras-tu à être la poubelle pour

Comme à l'impossible nul n'est tenu, ces filtres sont ce qu'ils sont: mieux que rien du tout.

### Vous trouvez que l'eau a un petit goût?

Une fois que les filtres ont accompli leur œuvre, leur nettoyage produit des résidus sous forme de boues qui à leur tour sont éliminées dans les décharges. Celles-ci doivent être totalement imperméables, et c'est bien rarement le cas: la pluie lave les boues des dépôts, et si parfois il y a un système de récupération et d'épuration des eaux, il faut bien reconnaître que trop souvent les eaux s'infiltrent dans les sous-sols et provoquent des pollutions de plus en plus inquiétantes des nappes aquifères.

### Popeye au pays des mâcheferes

Tout ceci ne concerne que les fumées.

La combustion des ordures produit des débris solides appelés les «mâcheferes» et des cendres, et l'on peut estimer que l'incinérateur ne réduit que de 23 le poids des ordures.

Il reste donc 1/3 de résidus qui à leur tour prendront le chemin des décharges.

Mais si vous songez un instant à tout ce que Monsieur et Madame Toulmond mettent dans la poubelle, depuis les piles jusqu'aux peintures en passant par les couches-culottes, les graisses à frites et les vieux médicaments, songez un instant à la composition de ces cendres et mâcheferes lavés par les pluies dans les décharges.

### Mais qu'est-ce qui sort de la cheminée?

Personne n'en sait rien, encore que des études récentes tentent de

fournir des éléments de réponse à cette question.

Ainsi aux Pays-Bas, on estime que 75% des rejets atmosphériques de dioxines proviennent des incinérateurs.

Hà; dioxine?

Les directives européennes mentionnent, dans les circulaires relatives à la pollution par les incinérateurs, qu'il convient entre autres de tenir compte des émissions de dioxines et de furanes.

Haaa, furanes?

Enfin, les métaux lourds (cadmium, plomb, mercure, chrome...) et le chlore résistent à l'incinération.

Si, par extraordinaire, on ne les trouvait pas à la sortie des cheminées, c'est qu'ils seraient concentrés dans les boues, cendres et mâcheferes - et donc diffusés dans l'eau. Même épurées, les boues d'épuration ne s'évaporent hélas pas.

Haaaaaaa, cadmium, plomb, mercure, chrome, chlore?

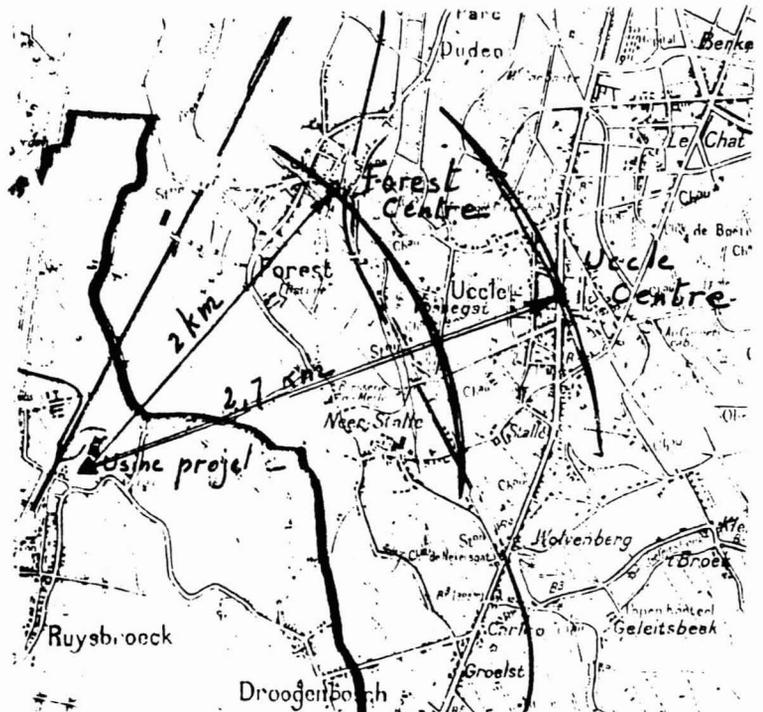
Les effets de tout cela sur l'organisme humain, je ne vous le dirai pas, d'autant plus que l'on ne met pas les humains en cages dans les laboratoires aussi facilement que les souris blanches.

La seule chose qui me trappe, c'est que la dioxine a des effets rémanents et cumulables: Une fois ingérée, nous ne l'éliminons plus et elle se fixe dans nos cellules en modifiant notre capital génétique. Pas vrai?

Allez le dire aux familles de Bonnebrogue (Ecosse) qui ont vu naître en 1984 plusieurs enfants gravement handicapés de la vue ainsi qu'un nombre significatif de veaux souffrant de la même déficience, à l'ombre de l'incinérateur de la Rechem.

### Noir c'est noir, il n'y a plus d'espoir?

Nous ressemblerions funeusement à ces maiasos qui ne souffrent que d'une accumulation de petits maux et qui refusent de s'en occuper: un jour, le verdict de cancer tombe et à cet instant-là le regard en arrière



Extrait de :

"Astuces forestoises"  
n° 27, janvier 1991

BIJLAGE AAN HET INFORMATIEBERICHT NR. 109.

---

Le mercredi 27 février, à 19h: Inauguration de l'exposition d'archéologie industrielle dans notre région, à l'abbaye de Forest, place Saint-Denis à Forest ( se munir de l'invitation jointe au présent envoi).

Op woensdag 27 februari te 19h: Inhuldiging van de tentoonstelling over de industriële archeologie in onze streek, in de zalen van de Abdij van Vorst, Sint-Denijsplein te Vorst (bijgevoegde uitnodiging meebrengen).

Le dimanche 28 avril: Promenade le long du Linkebeek et de ses affluents. Rendez-vous à 14h30 au carrefour de l'avenue Dolez, de la rue Engeland et de l'avenue des Hospices ( Le Balai - Uccle Verrewinckel ).

Op zondag 28 april: Wandeling langs de Linkebeek en haar bijriviers. Bijeenkomst te 14h30 op het kruispunt van de Dolezlaan, de Engelandstraat en de Godshuizenlaan ( Le Balai - Ukkel Verrewinkel ).

Du jeudi 28 février au dimanche 17 mars: exposition d'archéologie industrielle à l'abbaye de Forest, ouverte de 14h à 18h tous les jours et de 10h à 18h les samedis et dimanches. Entrée libre.

Van donderdag 28 februari tot zondag 17 maart: tentoonstelling van industriële archeologie in de abdij van Vorst, open van 14 tot 18h alle dagen en van 10 tot 18h op zaterdag en zondagen. Vrije ingang.

LES ACTIVITES DE RODA - DE AKTIVITEITEN VAN RODA.

---

Le mardi 26 mars à 20h30: au Centre Culturel de Rhode ( Wauterbos ) conférence de M. Maziers avec diapositives: " Monuments et vieilles pierres dans la forêt de Soignes et particulièrement à Rhode et environs ".

Op dinsdag 26 maart te 20h30: in het Cultureel Centrum van Rode ( Wauterbos ): toespraak van de heer Maziers met dia's: " Monuments et vieilles pierres dans la forêt de Soignes et particulièrement à Rhode et environs ".

AUTRES ACTIVITES - ANDERE AKTIVITEITEN.

---

Le vendredi 8 mars, à la bibliothèque Montjoie, conférence-débat sur Charles De Coster ( voir bulletin ).